

KUVENDI KOMUNAL - RAHOVECË

OBAVEŠTENJE O UGOVORU

Rad

Snabdevanje

Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

Datum pripreme obaveštenja: **25.04.2019**

Nabavka br.	623-19-2596-5-2-1
Interni br.	623-19-019-5-2-1

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski

Srpski

Engleski

DEO I: UGOVORNI AUTORITET

I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: KUVENDI KOMUNAL - RAHOVECË		
Adresa UA: XHELAL HAJDA TONI		
Grad: RAHOVEC	Poštanski broj: 21000	Zemlja: Kosovo
Lice za kontakt: Jetulla Kabashi		Telefon: 038/200-45316 045/884-536
Email: prokurimi.rahovec@gmail.com prokurimi.rahovec@rks-gov.net		Fax:
Internet adresa: <i>(po potrebi)</i> :		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da

Ne

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da

Ne

Ukoliko da, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

DEO II: PREDMET UGOVORA

II.1 OPIS

II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet: IZGRADNJA REGULISANJE SPORTSKIH TERENA U ORAHOVCU, OPTERUŠI, DENJANE I KRAMOVIK		
II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja <i>(odabрати samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i>		
<input checked="" type="checkbox"/> Rad	<input type="checkbox"/> Snabdevanje	<input type="checkbox"/> Usluge
<input checked="" type="checkbox"/> Izvršenje <input type="checkbox"/> Plan i izvršenje <input type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove	<input type="checkbox"/> Kupovina <input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing) <input type="checkbox"/> Zakup <input type="checkbox"/> Kupovina na kredit <input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje	
Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge U OPŠTINI RAHOVEC		
II.1.3 Obaveštenje obuhvata		
<input type="checkbox"/> Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora		
II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)		
Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom		<input type="checkbox"/>
Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera		<input type="checkbox"/>
Izvršenje ugovora:		
Poziv/Poruka		<input type="checkbox"/>
Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija		<input type="checkbox"/>
Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima:		
II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora IZGRADNJA REGULISANJE SPORTSKIH TERENA U ORAHOVCU, OPTERUŠI, DENJANE I KRAMOVIK		
II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN): 45236119-7		
II.1.7) Varijante su prihvaćene:	Da <input type="checkbox"/>	Ne <input checked="" type="checkbox"/>
II.1.8) Podela na grupe:	Da <input type="checkbox"/>	Ne <input checked="" type="checkbox"/>

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: 98.362,36

II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: (uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)

1. FUSHA SPORTIVE RAHOVEC 2. SPORTSKI RASPON OPTERUSH 3. SPORTING SPORT CIRCUIT 4. SPORTSKI DIO DEJNE

II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima **24** ili u danima (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja	Da <input checked="" type="checkbox"/>	Ne <input type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja od vrednosti ugovora.	EUR ili 10% od vrijednosti ugovora.	%
III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi): a. jasna izjavu da su svi članovi grupe zajednički i pojedinačno odgovorni za sadržaj tendera grupe i, u slučaju da je grupi dodeljen ugovor, izvršenje ugovora; b. potpisanu izjavu svakog od članova, potvrđujući svoje učešće u grupi i da ne učestvuju individualno i ili u bilo koje druge grupe koji učestvuju u istom postupku javne nabavke; c. izjavu potpisanu od strane svih članova grupe ovlašćujući glavnog partnera da deluje u ime grupe, i d. Svi članovi te grupe ce biti podobni i treba da obezbede dokaze o njihovoj podobnosti, kao što je pomenuto u članu 6.4 ovog LPT.		
III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:	Da <input type="checkbox"/>	Ne <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako da, opiši posebne uslove</i>		

III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti Zahtev 1 Izjava pod zakletvom - Ekonomski operater mora da ispunjava zahteve podobnosti u skladu sa Zakonom o javnim nabavkama na Kosovu, Zakon br. 04 L-042 o javnim nabavkama Republike Kosovo, sa izmenama i dopunama zakona br. 04 L-237, Zakon br. 05 L-068 i Zakona br. 05 L-092 Zakon br. 04 L-042, član 65, koristec i obrazac u Aneksu 2.	Traže se dokumentovani dokazi: Svedočenje 1 Izjava pod zakletvom - potpisana i ovjerena (ovaj dokument je dio spisa).
Zahtev 2 Potvrda potpisana od strane Poreske uprave da nemate obaveze prema PAK-u.	Svedočenje 2 Sertifikacija PAK-a (verifikovana na veb sajtu PAK).

<p>Valjanost sertifikata mora biti najviše 90 dana od dana izdavanja do datuma otvaranja ponude. Sertifikacija je potrebna original ili overena kopija, samo od ekonomskog operatera predloženog za dodelu ugovora i dostavljena ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o dodeli ugovora.</p>	
<p>Potražnja 3 Dokaz da preduzeće (posao) nije u stečaju ili pod nasilnom sudskom upravom izdato od strane nadležnog suda. Verifikacija zahteva original ili ovjerenu kopiju samo od ekonomskog operatera predloženog za dodelu ugovora i dostavljena ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o dodeli ugovora i ne sme biti starija od 180 dana od datuma izdavanja do dana nagrada.</p>	<p>Svedočenje 3 Potvrđivanje od strane nadležnog suda (original ili overena kopija).</p>
	<p>• Neuspjeh ekonomskog operatera za koji se predlaže da bude nagrađen ugovorom za pribavljanje potrebnih dokumenata iz tačke 2, 3 daje pravo naručiocu da ponuda da odbije kao neodgovorno oduzimanje garancije tendera i da nastavi sa nagradom ugovora sa ekonomskim operatorom koji je rangiran na drugom mestu i tako dalje.</p>
<p>III.2.2) Profesionalna podobnost</p> <p>Zahtev 1 Registracija ekonomskog operatera u profesionalnom, komercijalnom registru i ili registru preduzeća u vašoj zemlji osnivanja.</p> <p>Zahtev 2 Registracija fiskalnog broja.</p> <p>Zahtev 3 Registracija PDV-a.</p> <p>Uslov 4 Sertifikat za sistem upravljanja kvalitetom EN - ISO 9001.</p> <p>Zahtev 5 Sertifikat za Sistem upravljanja životnom sredinom EN - ISO 14001.</p> <p>Zahtev 6 Sertifikat za sistem upravljanja zdravljem i bezbednošću na radu EN - ISO 18001.</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>Svedočenje 1 Sertifikat o registraciji biznisa - zajedno sa poslovnim informacijama, koje izdaju organi za registraciju biznisa - kopija.</p> <p>Svjedočenje 2 Certifikat fiskalnog broja - kopija.</p> <p>Svedočenje 3 Sertifikat za PDV - kopija.</p> <p>Svedočenje 4 Ovjerena kopija originala certifikata EN - ISO 9001.</p> <p>Svedočenje 5 Ovjerena kopija certifikata o porijeklu EN - ISO 14001.</p> <p>Svedočenje 6 Ovjerena kopija iz dizajna certifikata EN - ISO 18001.</p>
<p>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</p> <p>Zahtev 1 Ekonomski operater mora da pruži zadovoljavajuće dokaze Ugovornom organu da godišnji promet Ekonomskog Operatera u poslednje tri godine od dana objavljivanja Obaveštenja o Ugovoru u iznosu od najmanje 195,000.00 €. - U slučaju suzbijanja olova, mora postojati najmanje 60% vrijednosti</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>Svedočenje 1 Godišnje poreske prijave koje su dostavljene PAK-u za poslednje tri godine od dana objavljivanja obaveštenja o ugovoru.</p>

prometa.	
III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti Potražnja 1 Broj zaposlenih angažovanih na ovom projektu, minimum. 5 zaposlenih sa sledećim podacima Ime, prezime, starost zaposlenika, zanimanje, iskustvo (godine) i radno mesto u kompaniji.	Traže se dokumentovani dokazi: Svedočenje 1 Navedite broj zaposlenih koji su se obavezali na izvođenje radova, minimalno. 5 zaposlenih sa sledećim informacijama Ime, prezime, starost radnika, zanimanje, iskustvo (godine) i položaj u kompaniji - moraju biti dostavljeni u originalu, potpisani i ovjereni od strane Ekonomskog operatera.
Uslov 2 Ekonomski operater mora imati barem ovu listu profesionalnog osoblja 1. Jedan (1) diplomirani inženjer ili magistar - konstruktivni menadžment, sa radnim iskustvom min. 7 godina postdiplomskog radnog iskustva; 2. Jedan (1) diplomirani inženjer arhitekture ili magistar. 3 godine postdiplomskog radnog iskustva.	Svedočenje 2 • Relevantne diplome - ovjerene kopije, • Cvs za stručno osoblje - inženjere (original + potpisana od strane same stranke); • Važec'a kopija overenog ugovora ili ovjerena kopija za pred-ugovor za stručno osoblje; • Referentno pismo za prethodne radove na traženom polju koje je izdao poslodavac; i • Pismena izjava o imenovanju rukovodioca projekta - mora biti dostavljena u originalu, potpisana i ovjerena od strane Ekonomskog Operatora za točku 1.
Zahtev 3 Ekonomski operater mora da pruži dokaze da je uspešno izvršio ugovore slične prirode, u poslednje tri godine od dana objavljivanja obaveštenja o ugovoru, u min. 147,000.00 €.	Svedočenje 3 Lista projekata sprovedenih u oblasti sličnih radova izvršenih u poslednje tri godine, od dana objavljivanja obaveštenja o ugovoru, navodeći nazive projekta, iznos ugovora, broj nabavke, datum ugovora - isporučuje se u originalu, potpisan i ovjeren od strane Ekonomskog operatera, i završni testovi, referentni ili tehnički prijemi za radove obavljene u oblasti sličnih radova.
Potražnja 4 • Radni alati dostupni za realizaciju radova 1. Kamion min. 2 komada. 2. Bager min. 1 piece.	Svedočenje 4 • Originalna lista potpisana i pečatirana od strane Ekonomskog Operatora opreme - radni alati dostupni za izvođenje radova • Spisak mašina i radnih alata koji su opisani u zahtevu broj 4 neophodni za izvođenje radova dokumentovani su dokumentacija o vlasništvu ili ugovorom sa originalnim ugovorom za upotrebu dokazuje se - knjiga za registraciju vozila koja treba da se registruje u trenutku registracije - overena kopija; - da se ostala oprema dokazuje odgovarajuc'im važec'im dokumentima za opremu opisanu u tehničkoj i stručnoj sposobnosti - ovjerene kopije.

III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju Da Ne
Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu

III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>
--	---

DEO IV: PPOSTUPAK

IV.1) VRSTA POSTUPKA

<input checked="" type="checkbox"/>	Otvoreni
<input type="checkbox"/>	Ograničeni
<input type="checkbox"/>	Konkurentni sa pregovorima
<input type="checkbox"/>	Kvotiranje cena

IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (*ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima*)

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da **Ne**

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da **Ne**

IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje: Po Jo

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

<input checked="" type="checkbox"/> Najniža cena <i>ili</i> <input type="checkbox"/> Ekonomski najpovoljniji tender u smislu
<input type="text"/>

IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako da,</i> Prethodno obaveštenje o nameri od Druge ranije objave (<i>ako je primjenjivo</i>) od od
Dokumenta se plaćaju Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako je da, cena</i> EUR Uslovi i metoda plaćanja:
IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće Datum 16.05.2019 vreme: 14:30:00 mesto: Kancelarija za nabavku - Opština Orahovac Rahovec.
IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, navedite razloge
IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, iznos garancije tendera 2,000.00 Euro. Validnost garancije tendera u danima 120 ili mesecima
IV.3.5) Period validnosti tendera Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima 90 ili mesecima
IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera Datum: 16.05.2019 vreme: 14:30:00 mesto: Kancelarija za nabavku - Opština Orahovac Rahovec.

DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]

Ugovorni autoritet Opština Rahovec vas obaveštava da se prema odluci RKJN br. 91 2018 i RRUOP, tender mora podneti elektronski (ni na koji način u drugoj verziji). Ovo je uslov tendera koji se mora poštovati kako bi se omogućilo prihvatanje ponuda kao odgovorno administrativno.